

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽實施計畫

一、依據：臺中市115學年度國民中小學本土教育整體推動方案。

二、目的：

- (一) 以生動活潑寓教於樂的活動方式與內容，提昇學生學習效果。
- (二) 透過說唱比賽，提供觀摩學習機會，增進學生族語表達能力。
- (三) 落實本土語文教育，鼓勵民眾學習興趣，以宏揚本土文化。

三、指導單位：教育部國民及學前教育署。

四、主辦單位：臺中市政府教育局（以下簡稱教育局）。

五、承辦學校：臺中市和平區中坑國民小學（以下簡稱中坑國小，和平區中坑里中坑巷41號）。

六、比賽日期：115年12月19日（星期六）9：00起。

七、比賽地點：臺中市潭子區潭陽國民小學（地址：潭子區潭陽路19號）。

八、比賽項目及組別：

(一) 獨唱組：各組每校以2人為限。

- 1. 國小低年級組：本市國小一至三年級。
- 2. 國小高年級組：本市國小四至六年級。
- 3. 國中組：本市國中七至九年級。
- 4. 社會組：本市高級中等（含）以上學校學生、教師、原住民族語老師、家長、社會人士。

(二) 團體組：

- 1. 國小團體組：本市國小以校為單位（最少5人以上），每校2隊為限，另非原住民重點學校得跨校組隊報名（由其中一校彙整報名，且不列為該校隊數限制，另參賽者以報名1隊為限）。
- 2. 國中團體組：本市國中以校為單位（最少5人以上），每校2隊為限，另非原住民重點學校得跨校組隊報名（由其中一校彙整報名，且不列為該校隊數限制，另參賽者以報名1隊為限）。

(三) 重唱混合組：本市學生（國中、國小學生不得單獨報名此項）、本市教師、原住民族語老師、家長、社會人士，每隊2-4人。

九、報名日期：即日起至115年10月23日（星期五）16：00截止（以郵戳為

憑，逾期恕不受理)。

十、報名方式：

(一) 填列報名表(如附件1至4，報名團體組須填寫附件3-1及附件3-2二張表單)及參賽歌曲表(如附件6)後，另檢附以下資料：

1. 本市國民中小學參賽學生，請檢附在學證明(含校名、班級、姓名、及照片)，並完成逐級核章。
2. 非本市國民中小學學生之參賽者，請檢附國民身分證影本(或附有照片足資證明身分之護照或全民健康保險卡)，並完成逐級核章。

(二) 上述資料以紙本掛號郵寄至承辦學校中坑國小(信件註明「報名115學年度原住民族語傳統歌謠比賽」)，以利彙整報名資料。另請E-mail報名資料(word檔及掃描pdf檔)及在學證明或身分證明文件(核章版掃描pdf檔)至baby858819@st.tc.edu.tw。

(三) 參賽名單將於115年11月6日(星期五)於教育局網站公告。誤植競賽員報名資料者請於115年11月11日(星期三)12:00前將修正報名表(如附件5)核章後之掃描檔Email至中坑國小(baby858819@st.tc.edu.tw)更正並電話聯絡中坑國小教務處確認(電話:2587-4992分機510,林主任)，否則以公告為準，不得異議。

十一、競賽出場順序抽籤及領隊會議：於115年11月16日(星期一)9:00於中坑國小辦理，由承辦學校進行電腦抽籤，屆時請參賽學校本權責派員出席觀看，抽定後不得異議，抽籤完畢後將召開領隊會議，並於是日16:00前於教育局網站公告出場順序。

十二、競賽內容及範圍：以「原住民族語傳統歌謠」為主。

十三、比賽實施要點及各組說明：

(一) 報到說明：競賽員請於各組規定報到時間完成報到手續；檢錄時叫號3次不到者，以棄權論之。

(二) 當日比賽流程表另行公告於教育局網站。

(三) 時間限制：

1. 獨唱組：各組時間不得超過4分鐘，超過4分鐘，每30秒扣總分1分。
2. 團體組：各組時間不得超過5分鐘，超過5分鐘，每30秒扣總分1分。
3. 重唱混合組：各組時間不得超過4分鐘，超過4分鐘，每30秒扣總分1分。

(四) 評分標準：

1. 技巧及風格占40%。
2. 音色及咬字占30%。
3. 服裝占10%。
4. 儀態及特色占20%。

(五) 請上場之選手務必著原住民族傳統服飾、佩掛或配戴原住民族元素之飾品，以彰顯競賽文化傳承之精神。

(六) 清唱、原住民族傳統樂器（請參考附件7）伴奏均可（伴奏以1人為限，不計入參賽人數），請於報名表上詳註使用的樂器，**禁止插電樂器、吉他、手機藍芽音響等現代樂器上場，本比賽主辦單位及承辦學校不提供樂器借用，主辦單位保留傳統樂器之最終定義權，倘使用不符原住民族傳統樂器定義之樂器，扣平均分數3分。**

十四、獎勵標準：依照各評判委員平均分數評定。

十五、獎勵方式：

- (一) 參賽獲獎者：特優為90分（含）以上，優等為85分（含）至未滿90分，甲等為80分（含）至未滿85分，以上皆頒發獎狀1幀。

(二) 指導獲獎者：

1. 獨唱組：凡指導學生參加競賽獲得等第之指導老師，特優嘉獎1次（學校編制內人員一律以敘獎方式辦理）或獎狀1幀（倘為專職族語老師或族語教學支援工作人員），優等、甲等獎狀1幀。

2. 團體組：

- (1) 特優：指導老師1人及行政人員（含校長共3人），各予嘉獎2次（倘為專職族語老師或族語教學支援工作人員獎狀1幀）。
- (2) 優等：指導老師1人及行政人員（含校長共3人），各予嘉獎1次（倘為專職族語老師或族語教學支援工作人員獎狀1幀）。
- (3) 甲等：指導老師1人及行政人員（含校長共3人），各予獎狀1幀。

(三) 現場不進行頒獎，以上獎狀由承辦學校另寄送至獲獎人所屬單位。

十六、附則：

- (一) 凡參加比賽之評判工作人員及相關參賽人員（含指導老師、指揮伴奏及行政人員）一律給予公（差）假。

(二) 參加比賽之團體及個人應遵守下列各項規定：

1. 參賽隊伍人數若不符各組別人數限制，**列為表演賽不列入成績計算**。
2. 競賽員請於各組規定報到時間完成報到手續；檢錄時叫號3次不到者，以棄權論之。如有不可抗力之偶發事件，經主辦單位同意者不在此限，惟須以主辦單位安排之出場序，不得延誤賽程。
3. 參加比賽隊伍若經檢舉不符合參賽資格屬實，不得參賽。

(三) 本比賽不設指揮，另比賽進行期間，禁止對臺上參賽者進行各類指導或提醒。

十七、 獎勵：辦理是項活動績優人員由教育局另案核定辦理敘獎。

十八、 相關事項詢問：中坑國小教務處，電話2587-4992分機510，林主任。

十九、 本計畫奉核後實施，修正時亦同。

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽預定日程表

日期	內容	備註
115年9月24日（星期四） 前	實施計畫發函各校	
即日起至 115年10月23日（星期五）	報名	報名至115年10月23日（星期五）16：00截止（以郵戳為憑，逾期恕不受理）。
115年11月6日（星期五）	函文各校報名資料	
115年11月9日（星期一） 至 115年11月11日（星期三）	修改報名資料 （僅修改已報名者 資料）	一、完成報名程序後如因誤植需修改已報名者資料，請於115年11月11日（星期三）12：00前將修正報名表（附件5）核章後之掃描檔 Email 至中坑國小（ baby858819@st.tc.edu.tw ），並電話聯絡教務處確認（電話：2587-4992分機510，林主任）。 二、如與報名登錄資料不符，以各校送達之修正報名表資料為準，無修正者以公告為準，不得異議。
115年11月16日（星期一）	公告出賽名單及 出場順序	一、115年11月16日（星期一）9：00於中坑國小，由承辦學校進行電腦抽籤。 二、當日16：00前於教育局網站公告。
115年11月30日（星期一）	公告賽程表及 注意事項	當日於教育局網站公告。
115年12月19日（星期六）	原住民族語 傳統歌謠比賽	比賽場地為潭子區潭陽國小。

本表為預定行程，如有不可抗力因素而更動行程，敬請見諒。

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽

獨唱組（國小組、國中組）報名表

參賽學校 (全銜)					
承辦人職稱： 學校電話及分機：		承辦人姓名： 承辦人手機：			
組別	學生姓名 (獎狀印製 用，請確認僅 漢名、僅族 名，或漢名族 名並列)	族語別/ 歌名	學生 年級	指導老師姓名 (獎狀印製 用，請確認僅 漢名、僅族 名，或族名漢 名並列)	指導老師 身份
(範例) ☐ 國小低年級組 ☒ 國小高年級組 ☐ 國中組	陳大中 Kacaw	阿美族語 Pasiwali 日出 東方	七年級	王小玲	☒ 編制內 ☐ 編制外
☐ 國小低年級組 ☐ 國小高年級組 ☐ 國中組					☐ 編制內 ☐ 編制外
是否使用樂器： ☐ 是 樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否					
☐ 國小低年級組 ☐ 國小高年級組 ☐ 國中組					☐ 編制內 ☐ 編制外
是否使用樂器： ☐ 是，樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否					

承辦人：

承辦主任：

校長：

備註：

- 另檢附在學證明。
- 請審慎選填獎狀姓名，避免影響日後相關權益。

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽

獨唱組（社會組）報名表

參賽學校/單位(全銜)			
承辦人姓名：		承辦人職稱：	
學校/單位電話及分機：		承辦人手機：	
報名身分	☐ 本市高級中等（含）以上學校學生 ☐ 教師 ☐ 原住民族語老師 ☐ 家長 ☐ 社會人士		
參賽者姓名(獎狀印製用，請確認僅漢名、僅族名，或族名漢名並列)	族語別	歌名	
是否使用樂器： ☐ 是，樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否			
報名身分	☐ 本市高級中等（含）以上學校學生 ☐ 教師 ☐ 原住民族語老師 ☐ 家長 ☐ 社會人士		
參賽者姓名(獎狀印製用，請確認僅漢名、僅族名，或族名漢名並列)	族語別	歌名	
是否使用樂器： ☐ 是，樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否			

承辦人：

承辦主任(單位主管)：

校長(單位負責人)：

備註：

- 另檢附國民身分證影本（或附有照片足資證明身分之護照或全民健康保險卡）。
- 請審慎選填獎狀姓名，避免影響日後相關權益。

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽

團體組（國小、國中）報名表

參賽（報名）學校(全銜)				
承辦人姓名：		承辦人職稱：		
學校電話及分機：		承辦人手機：		
組別	隊伍名稱	族語別/ 歌名	指導老師姓名	指導老師 身份
☐ 國小組				☐ 編制內
☐ 國中組				☐ 編制外
是否使用樂器： ☐ 是，樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否				
☐ 國小組				☐ 編制內
☐ 國中組				☐ 編制外
是否使用樂器： ☐ 是，樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否				
請填寫附件3-2學生名冊，一隊填寫一張。				

承辦人：

承辦主任：

校長：

臺中市115年度原住民族語傳統歌謠比賽

團體組（國小、國中）學生名冊

※一隊填寫一張

參賽（報名）學校(全銜)			
是否為跨校組隊： ☐ 是 ☐ 否 跨校組隊校名：(如勾選否不需填寫) 承辦人姓名：承辦人職稱： 學校電話及分機：承辦人手機：			
組別	隊伍名稱	族語別	歌名
☐ 國小組 ☐ 國中組			
參賽學生姓名(獎狀印製用，請確認僅漢名、僅族名，或族名漢名並列)			
學生姓名	年級	學生姓名	年級

承辦人：

承辦主任：

校長：

備註：

1. 另檢附在學證明。
2. 請審慎選填獎狀姓名，避免影響日後相關權益。

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽

重唱混合組 報名表

參賽（報名）學校 （全銜）		
承辦人姓名：	承辦人職稱：	
學校/單位電話及分機：	承辦人手機：	
族語別		
歌名		
參賽者姓名(獎狀印製用，請確認僅漢名、僅族名，或族名漢名並列)		
競賽員所屬學校或單位	姓名	身份別
		☐ 本市學生 ☐ 本市教師 ☐ 本市族語老師 ☐ 本市家長 ☐ 社會人士
		☐ 本市學生 ☐ 本市教師 ☐ 本市族語老師 ☐ 本市家長 ☐ 社會人士
		☐ 本市學生 ☐ 本市教師 ☐ 本市族語老師 ☐ 本市家長 ☐ 社會人士
是否使用樂器： ☐ 是，樂器名稱：_____（請參考附件7） ☐ 否		

承辦人：

承辦主任(單位主管)：

校長(單位負責人)：

備註：

1. 本市國民中小學參賽學生檢附在學證明；非本市國民中小學學生之參賽者，請檢附國民身分證影本（或附有照片足資證明身分之護照或全民健康保險卡）
2. 請審慎選填獎狀姓名，避免影響日後相關權益。

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽修正報名表

※僅能修改已報名競賽員資料

校名(服務單位)	報名時之參賽人員姓名 (如為學生請填寫年級)	報名組別	族語別	修正說明	修正內容
(範例) 和平區中坑國小	陳大中 (二年級)	☒ 獨唱國小低年級組 ☐ 獨唱國小高年級組 ☐ 獨唱國中組 ☐ 獨唱社會組 ☐ 國小團體組 ☐ 國中團體組 ☐ 重唱混合組	阿美族	年級誤植	三年級
		☐ 獨唱國小低年級組 ☐ 獨唱國小高年級組 ☐ 獨唱國中組 ☐ 獨唱社會組 ☐ 國小團體組 ☐ 國中團體組 ☐ 重唱混合組			
		☐ 獨唱國小低年級組 ☐ 獨唱國小高年級組 ☐ 獨唱國中組 ☐ 獨唱社會組 ☐ 國小團體組 ☐ 國中團體組 ☐ 重唱混合組		☐	☐
		☐ 獨唱國小低年級組 ☐ 獨唱國小高年級組 ☐ 獨唱國中組 ☐ 獨唱社會組 ☐ 國小團體組 ☐ 國中團體組 ☐ 重唱混合組		☐	☐

承辦人：

承辦主任：
(單位主管)

校長：
(單位負責人)

(表格依修改人數自行增減)

臺中市115學年度原住民族語傳統歌謠比賽參賽歌曲表

報名學校/單位(全銜)	
比賽項目及組別	☐ 獨唱國小低年級組 ☐ 獨唱國小高年級組 ☐ 獨唱國中組 ☐ 獨唱社會組 ☐ 國小團體組 ☐ 國中團體組 ☐ 重唱混合組
族語別	範例:阿美族語
歌名	範例:日出東方
歌詞大意(限100字以內)	
範例： 訴說著遊子離家北上工作，將要出發時的情景與心情。 看著東邊太陽，將露出一絲曙光，也請媽媽輕聲地將我叫起，當我起身離開時 媽媽爸爸兄弟姐妹們，你們就要好好保重自己，不要再為我牽掛了。	

原住民族傳統樂器參考一覽表

口簧琴、弓琴、縱笛、鼻簫、橫笛、蘆笛、芝笛、膜笛、呼笛、杵、鈴、竹琴、竹筒、竹鐘、竹鼓、木琴、木鼓、裂痕鼓、五絃琴、臀鈴、腳鈴、鼻笛等。
--